

KONINKRIJK BELGIË

ROYAUME DE BELGIQUE

ADVIES 34.538/1

VAN DE AFDELING WETGEVING
VAN DE RAAD VAN STATE

AVIS 34.538/1

DE LA SECTION DE LEGISLATION
DU CONSEIL D'ETAT

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, op 10 december 2002 door de Minister van Werkgelegenheid verzocht haar, binnen een termijn van ten hoogste drie dagen, van advies te dienen over een ontwerp van ministerieel besluit "tot wijziging van het ministerieel besluit van 26 november 1991 houdende de toepassingsregelen van de werkloosheids-reglementering", heeft op 12 december 2002 het volgende advies gegeven :

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre, saisi par la Ministre de l'Emploi, le 10 décembre 2002, d'une demande d'avis, dans un délai ne dépassant pas trois jours, sur un projet d'arrêté ministériel "modifiant l'arrêté ministériel du 26 novembre 1991 portant les modalités d'application de la réglementation du chômage", a donné le 12 décembre 2002 l'avis suivant :

Volgens artikel 84, eerste lid, 2°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State moeten in de adviesaanvraag de redenen worden opgegeven tot staving van het spoedeisende karakter ervan.

In het onderhavige geval wordt het verzoek om spoedbehandeling op de volgende wijze gemotiveerd :

"En effet, ce projet d'arrêté ministériel s'inscrit dans le cadre de la modernisation de la gestion de la sécurité sociale : il adapte certaines dispositions de l'arrêté ministériel du 26 novembre 1991 aux nouvelles règles relatives à la période de référence et à la notion de rémunération journalière moyenne, introduites par les arrêtés royaux du 10 juin 2001.

Il modifie également certains articles du même arrêté afin d'intégrer les principes contenus dans le projet de loi concernant la modernisation de la gestion de la sécurité sociale.

Cet arrêté ministériel doit donc impérativement entrer en vigueur au 1er janvier 2003".

*
* *

De in de adviesaanvraag opgegeven motivering dient overeenkomstig artikel 84, eerste lid, 2°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State te worden overgenomen in de aanhef van het ontwerp.

Daartoe dient het negende lid van de aanhef te worden vervangen door een lid waarin de aangehaalde motivering wordt overgenomen. Ook het tiende lid van de aanhef dient te worden aangepast, ermee rekening houdend dat de Raad van State, afdeling wetgeving, niet om een advies wordt verzocht met toepassing van artikel 84, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, doch wel met toepassing van artikel 84, eerste lid, 2°, van die wetten. In ieder geval moet het elfde lid van de aanhef, waarin wordt gerefereerd aan het advies van de in Raad vergaderde Ministers, worden geschrapt.

Conformément à l'article 84, alinéa 1^{er}, 2°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, la demande d'avis doit indiquer les motifs qui en justifient le caractère urgent.

En l'occurrence, l'urgence est motivée de la manière suivante :

"En effet, ce projet d'arrêté ministériel s'inscrit dans le cadre de la modernisation de la gestion de la sécurité sociale : il adapte certaines dispositions de l'arrêté ministériel du 26 novembre 1991 aux nouvelles règles relatives à la période de référence et à la notion de rémunération journalière moyenne, introduites par les arrêtés royaux du 10 juin 2001.

Il modifie également certains articles du même arrêté afin d'intégrer les principes contenus dans le projet de loi concernant la modernisation de la gestion de la sécurité sociale.

Cet arrêté ministériel doit donc impérativement entrer en vigueur au 1^{er} janvier 2003".

*

* *

Conformément à l'article 84, alinéa 1^{er}, 2°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, la motivation figurant dans la demande d'avis sera reproduite dans le préambule du projet.

A cet effet, le neuvième alinéa du préambule sera remplacé par un alinéa reproduisant la motivation citée. Il y a également lieu d'adapter le dixième alinéa du préambule, compte tenu de ce que le Conseil d'Etat, section de législation, n'est pas saisi d'une demande d'avis en application de l'article 84, alinéa 1^{er}, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat mais bien de l'article 84, alinéa 1^{er}, 2°, de ces dernières. En tout état de cause, le onzième alinéa du préambule, qui fait référence à la délibération en Conseil des ministres, doit être supprimé.

De kamer was samengesteld uit

La chambre était composée de

de Heren
Messieurs

M. VAN DAMME,

kamervoorzitter,
président de chambre,

J. BAERT,
J. SMETS,

staatsraden,
conseillers d'Etat,

A. SPRUYT,

assessor van de afdeling wetgeving,
assesseur de la section de législation,

Mevrouw
Madame

A. BECKERS,

griffier,
greffier.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. M. VAN DAMME.

Het verslag werd uitgebracht door de H. W. VAN VAERENBERGH, eerste auditeur. De nota van het Coördinatiebureau werd opgesteld en toegelicht door de H. J. DRIJKONINGEN, eerste referendaris.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. M. VAN DAMME.

Le rapport a été présenté par M. W. VAN VAERENBERGH, premier auditeur. La note du Bureau de coordination a été rédigée et exposée par M. J. DRIJKONINGEN, premier référendaire.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

A. BECKERS

M. VAN DAMME